

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 45 (1972)

**Heft:** 9

**Artikel:** "Enfants et allumette" : jeux d'autrefois et d'aujourd'hui avec les allumettes

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-127362>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

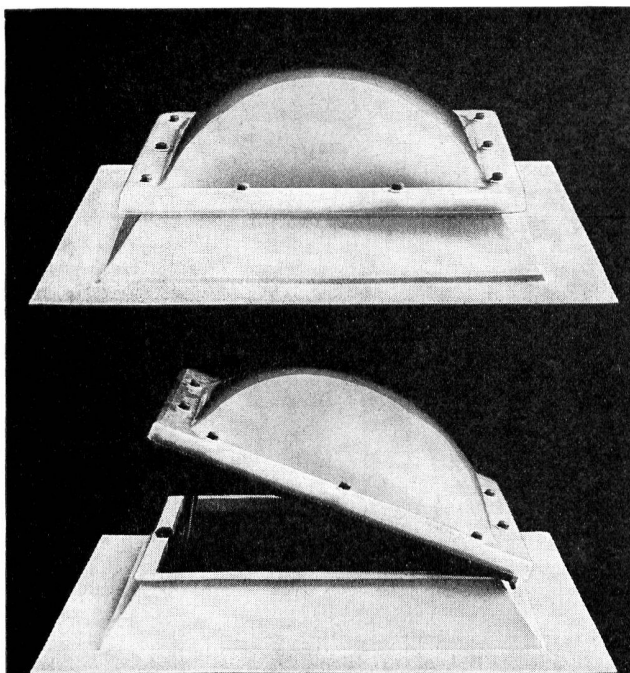
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## La lumière naturelle venant d'en haut avec Cupolux

Dans toute la Suisse, plus de 25 000 coupoles translucides Cupolux apportent une lumière claire et agréable dans les bureaux, les ateliers, les halls, les locaux professionnels ou d'habitation.

Nous sommes convaincus de pouvoir offrir à tous les utilisateurs un optimum en matière d'éclairage zénithal, d'aération et de drainage des toits plats – aussi bien aujourd'hui que demain.

Scherrer, votre partenaire sur les toits plats pour toutes les solutions d'éclairage, d'aération et de drainage des eaux. Questionnez-nous, nous disposons de temps pour vous et pour vos problèmes particuliers.



Jacob Scherrer Fils SA  
Allmendstr. 5–7, 8059 Zurich 2  
Tél. 01 25 79 80

### «Enfants et allumettes»

## Jeux d'autrefois et d'aujourd'hui avec les allumettes

Nos grands-pères – faut-il les plaindre? – ignoraient la radio, la télévision, l'automobile et le chauffage central; ils ne s'en portaient pas plus mal. Par contre, lorsqu'ils étaient enfants ils pouvaient jouer au ballon dans la rue, pêcher des écrevisses dans le ruisseau, se baigner dans tous les lacs. Ils ne s'en portaient que mieux! Autrefois, les gosses jouaient aux Indiens dans les forêts, allumaient un feu de camp, y cuisaient des pommes de terre sous la cendre, sans qu'on se soucie beaucoup d'eux: cela paraissait tout naturel.

Aux enfants d'aujourd'hui, tout cela est défendu. Il n'est dès lors pas étonnant qu'une allumette, objet avec lequel ils ne sont guère familiarisés, les intrigue, les émerveille même; ils désirent d'autant plus s'en servir que cela leur est interdit...

Les enfants éprouvent le besoin quasi atavique d'essayer au moins une fois de faire un petit feu, seuls, sans que les adultes s'en mêlent. Pour y parvenir, il faut qu'ils se cachent: dans la forêt, derrière une baraque en bois, souvent dans la grange... presque toujours là précisément où le risque d'incendie est très grand.

De plus, les gosses modernes sont rarement accoutumés au feu, ils manipulent les allumettes avec maladresse, ignorent en général combien le papier, le bois sec, etc., s'enflamment facilement. Ils n'ont plus l'occasion d'apprendre à la maison, avec leur mère, comment on allume la cuisinière à bois, la «couleuse» pour la lessive, le fourneau; l'électricité a remplacé tout cela, supprimant du même coup une source d'enseignement pratique.

Il ne reste plus aux parents, aujourd'hui, qu'à combler cette lacune le mieux possible en cachant avec soin les allumettes aux petits, en apprenant aux plus grands comment on fait un feu, comment on le surveille et surtout comment on l'éteint. Ces choses-là ne vont plus de soi, comme autrefois. Il est plus efficace de les leur apprendre que de leur interdire strictement – et illusoirement – l'usage des allumettes. Les incendies causés par les enfants jouant avec des allumettes ont été particulièrement nombreux ces derniers temps. Peut-être voudrez-vous nous aider à lutter contre ce risque?

Cipi